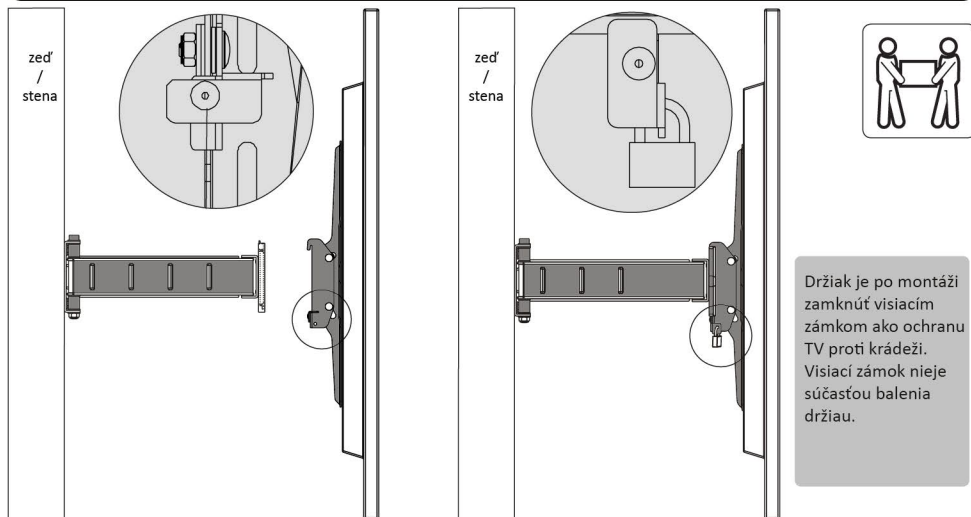


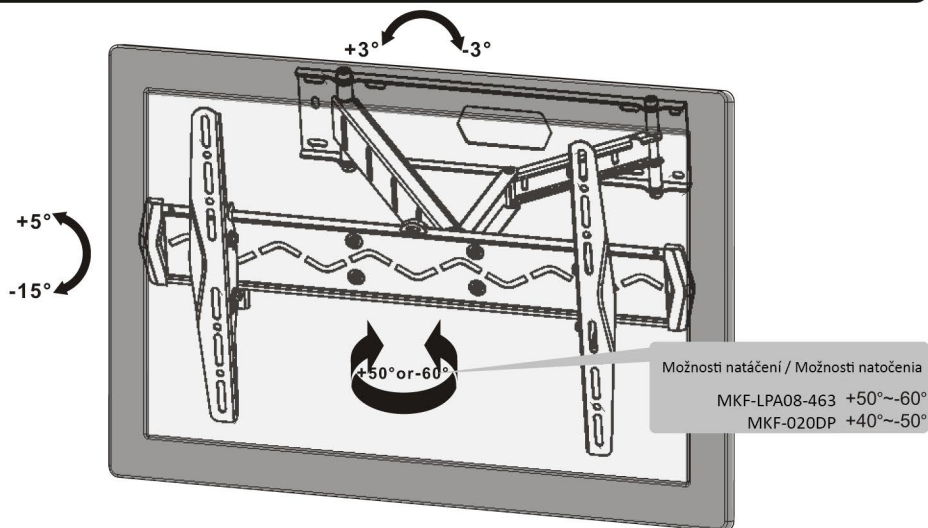
3. Pověšení TV na zeď / Zavesenie TV na stenu



Držák je po montáži zamknut visacím zámkem ako ochranu TV proti krádeži. Visací zámok nie je súčasťou balenia držáku.

Držák je po instalaci a pověšení TV možné uzamknout visacím zámkem jako ochranu proti odcizení. Visací zámek není součástí balení držáku.

4. Variabilita držáku / Variabilita držiauku

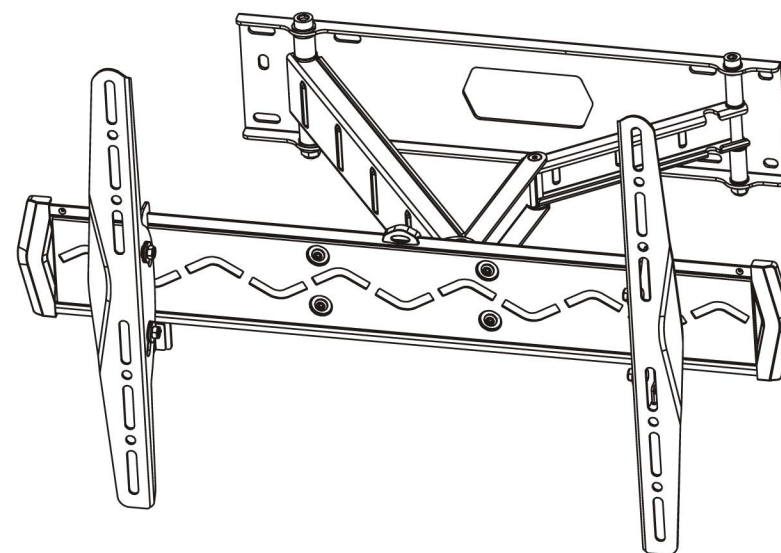


Možnosti natáčení / Možnosti natočenia
MKF-LPA08-463 +50°~-60°
MKF-020DP +40°~-50°

Doporučujeme alespoň 1x za 3 měsíce zkontrolovat utážení všech šroubů držáku
Doporučujeme minimálně 1x za 3 mesiace skontrolovať utiahnutie všetkých šróbov držiauku

Návod k instalaci / Návod na inštaláciu

Polohovací držák na TV MKF-020DP / MKF-LPA08-463 Polohovací držiak pre TV MKF-020DP / MKF-LPA08-463



Dovozce/dovozca a distributor:



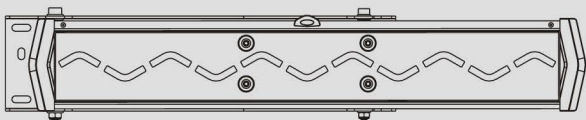
MK FLORIA spol. s r.o.

Bečovská 1326/9, PRAHA 10 - Uhřetěves, 104 00



| | | | |
|---------------|---|----------------|------------------------------|
| | | | |
| MKF-LPA08-463 | 200x200/300x300 400x200/400x400 600x400 | 70" MAX | 40kg (88lbs) RATED |
| MKF-020DP | 200x200/400x200 300x300/400x400 600x400/800x400 | 70" MAX | |

Zkontrolujte obsah balení dle seznamu dílů
Skontrolujte obsah balenia podľa zoznamu dielov



A (x1)



„L“ adapter (x1)
B



„R“ adapter (x1)
C



M5x14 (x4)
M-A



M6x14 (x4)
M-B



M8x20 (x4)
M-C



M6x30 (x4)
M-D



M8x30 (x4)
M-E



(x4)
M-F



(x8)
M-G



(x4)
M-H



ST8x60 (x6)
W-A



(x6)
W-B

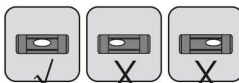
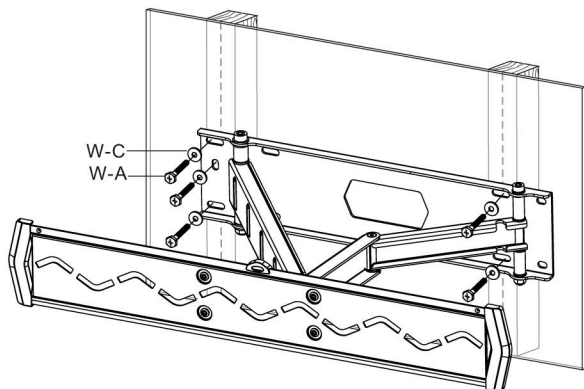
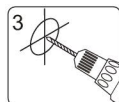
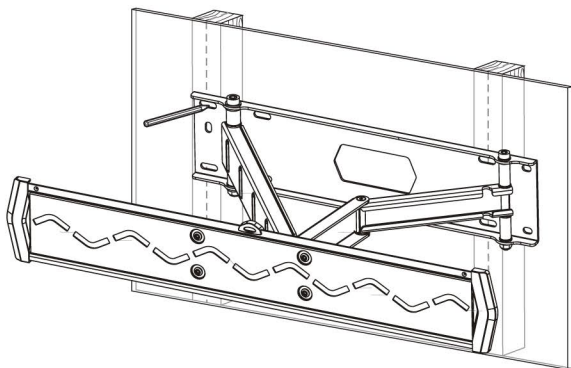
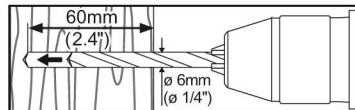


D8 (x6)
W-C

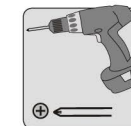
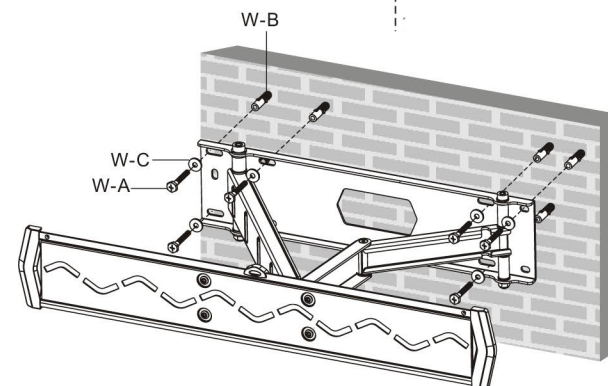
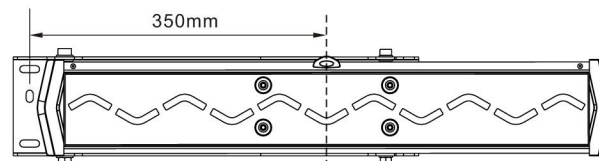
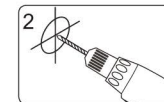
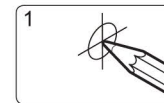
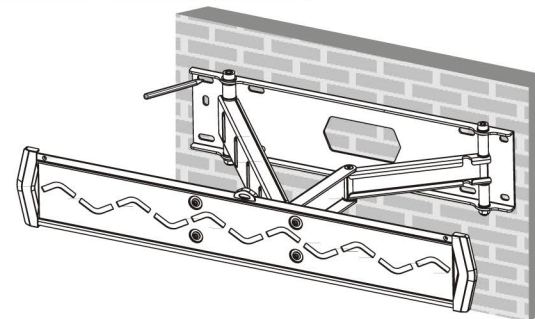
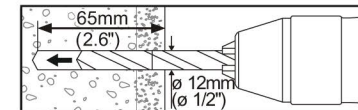
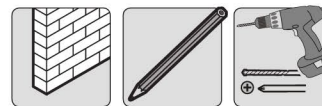
Před použitím prosím čtěte níže uvedené informace Pred použitím si přečtajte dole uvedené informácie.

Ujistěte se, že výrobek nemá žádné viditelné vady, pokud ano, výrobek nemontujte. Pokud si nevíte rady s výběrem hmoždinek k uchycení držáku poraďte se s odborníkem. Přiložené hmoždinky jsou pouze pro betonovou zeď.
Presvedčíte sa, že výrobok nemá žiadne viditeľné vady, pokiaľ ano, výrobok nemontujte. Pokiaľ si nevíte poradiť sami s výberom hmoždinek k uchyceniu držáku, poraďte sa s odborníkom. Pripožené hmoždinky sú pre betonovú stenu.
Be careful to make sure there are no missing or defective parts. Never use defective parts. Improper installation may cause damage or serious injury. The included hardware is for mounting on walls. If you are uncertain about the nature of your wall, consult an expert. Please consult your hardware or installation professional for proper mounting to other types of walls.
The supplied hardware is not for steel. Do not mount onto plasterboard or paneled walls.
Vergewissern Sie sich, dass das Produkt keine sichtbaren Mängel hat, wenn ja, montieren Sie das Produkt nicht. Wenn Sie sich mit der Auswahl von Dübeln zur Befestigung des Halters nicht zu helfen wissen, beraten Sie sich mit einem Fachmann.
Die beiliegenden Dübel sind nur für eine Betonwand geeignet.
Upewnijcie się, że wyrób nie posiada żadnych wad widzialnych – jeśli tak, to wyróbu nie montujcie. Jeśli nie możecie sobie poradzić z wyborem kołków do zamocowania uchwyty, to poradzcie się z fachowcem. Załączone kołki są tylko do ścian betonowych.

1a. Instalace na dřevěnou zeď / Inštalácia na drevenú stěnu



1b. Instalace na cihlovou nebo betonovou zeď / Inštalácia na tehlovú alebo betonovú stěnu



UPOZORNĚNÍ / UPOZORNENIE

- * PŘI MONTÁŽI NA DŘEVĚNOU ZEĎ, NEPOUŽÍVEJTE PŘILOŽENÉ HMOŽDINKY.
- * V PŘÍPADĚ, ŽE SI NEJSTE JISTÍ SPRÁVNOU INSTALACÍ, PORADTE SE S ODBORNÍKEM.
- * PRI MONTÁŽI NA DREVENÚ STĚNU, NEPOUŽÍVAJTE PŘILOŽENÉ HMOŽDINKY.
- * V PŘÍPADĚ, ŽE SI NIESTE ISTÝ SPRÁVNOU INŠTALÁCIU, PORADTE SA S ODBORNÍKOM.

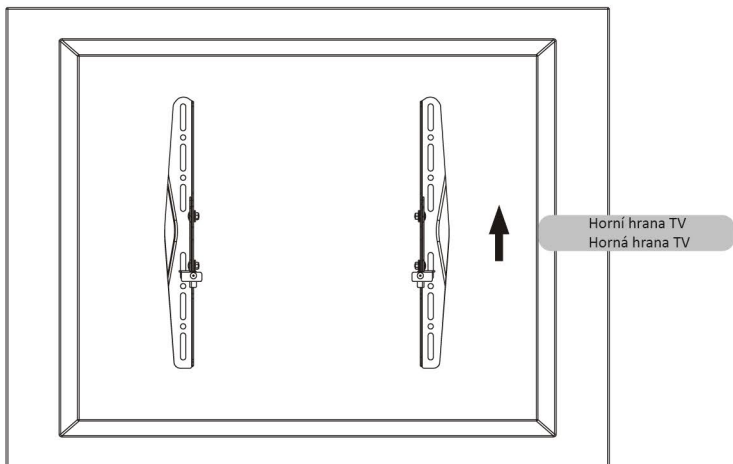


UPOZORNĚNÍ / UPOZORNENIE

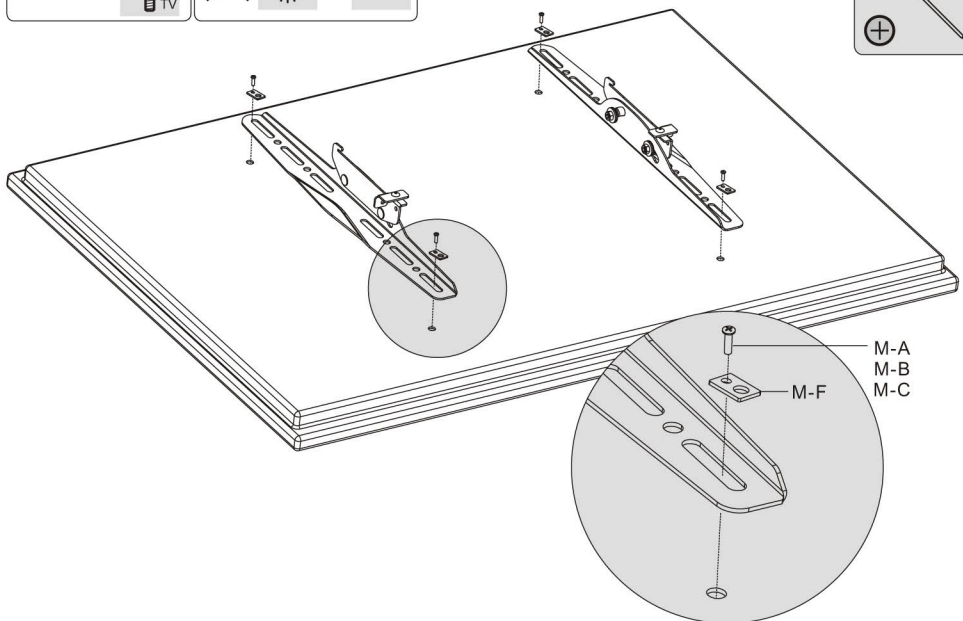
Ujistěte se, že výrobek nemá žádné viditelné vady, pokud ano, výrobek nemontujte. Pokud si nevíte rady s výběrem hmoždinek k uchycení držáku poraďte se s odborníkem. Přiložené hmoždinky jsou pouze pro betonovou zeď.

Presvedčte sa, že výrobok nemá žiadne viditeľné vady, pokiaľ ano, výrobok nemontujte. Pokiaľ si nevíte poradiť sami s výberom hmoždinek k uchyteniu držáku, poraďte sa s odborníkom. Priložené hmoždinky sú pre betonovú stenu.

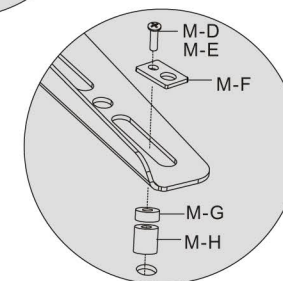
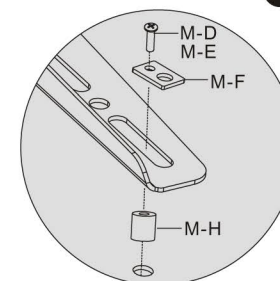
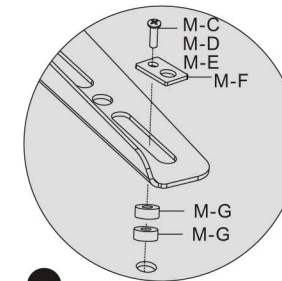
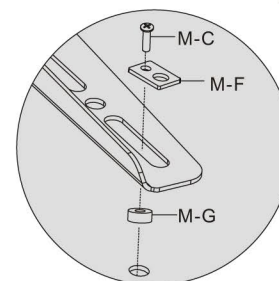
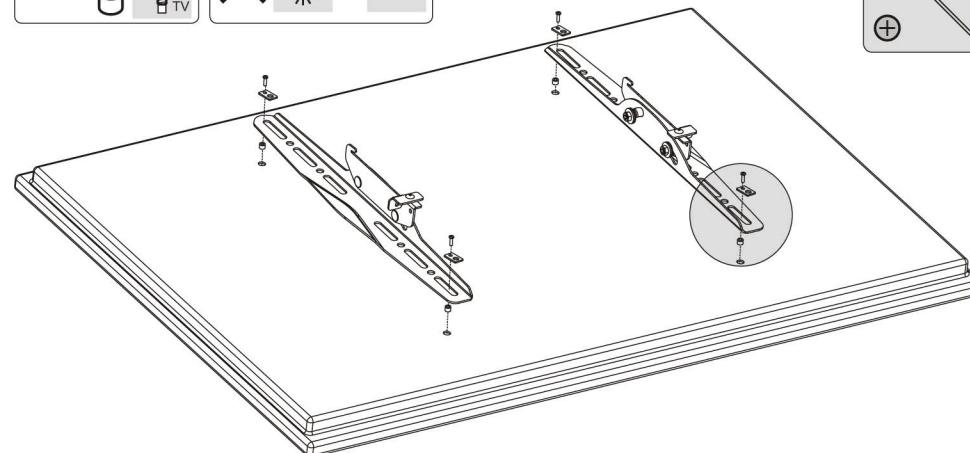
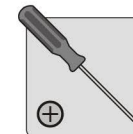
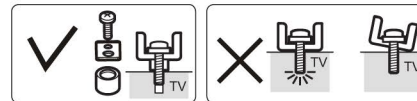
2. Instalace ramen držáku na TV / Inštalácia ramien držáku na TV



2-1 Instalace bez distančních podložek / Inštalácia bez dištančných podložiek

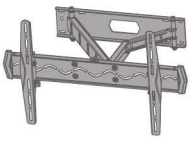


2-2 Instalace s distančními podložky / Inštalácia s dištančnými podložkami

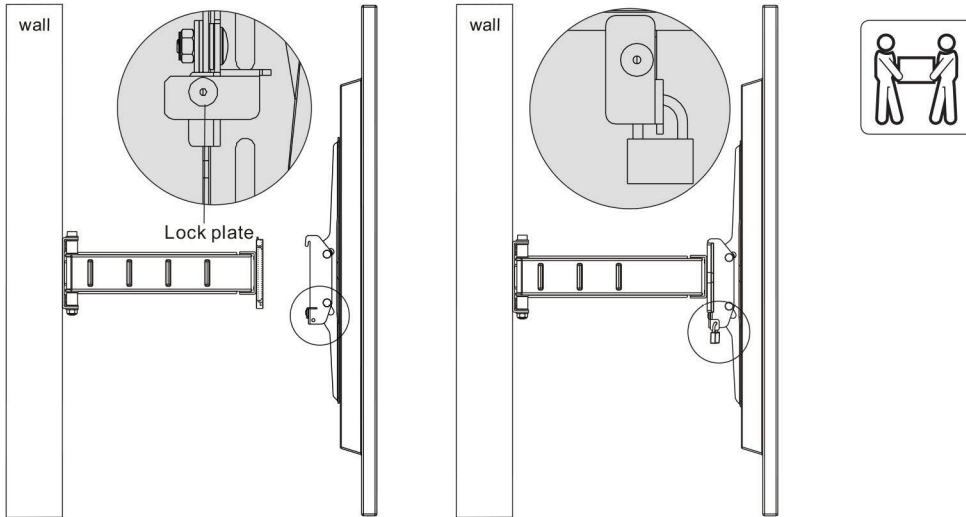


Levé a pravé rameno se snažte namontovat na TV ve stejné vzdálenosti od horní hrany TV. V případě potřeby použijte distanční podložky.

Lavé a pravé rameno sa snažte namontovať na TV v rovnakej vzdialenosti od hornej hrany TV. V prípade potreby použite distančné podložky.

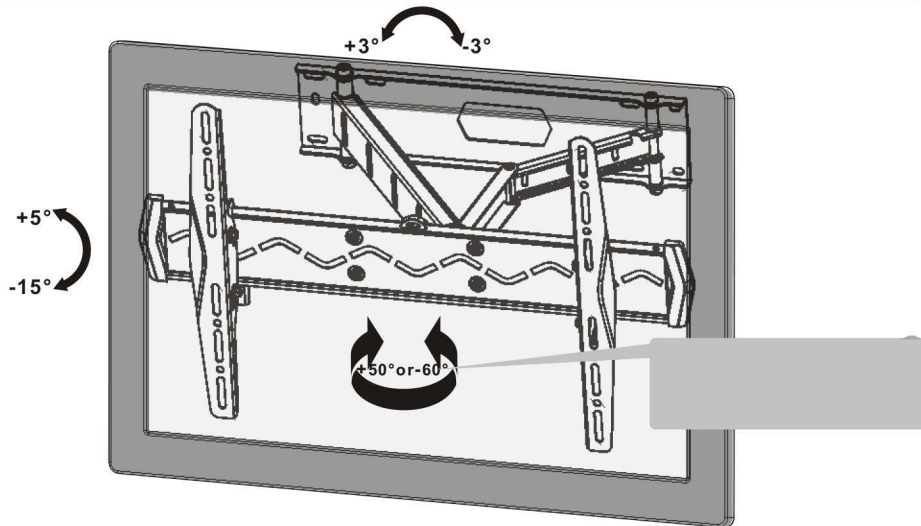


3. Hook the Display onto the Wall Mount



- Turn the lock plate downward to lock plate.
- Use the padlock to prevent the display from stealing(The padlock is not included).

4. Adjustment

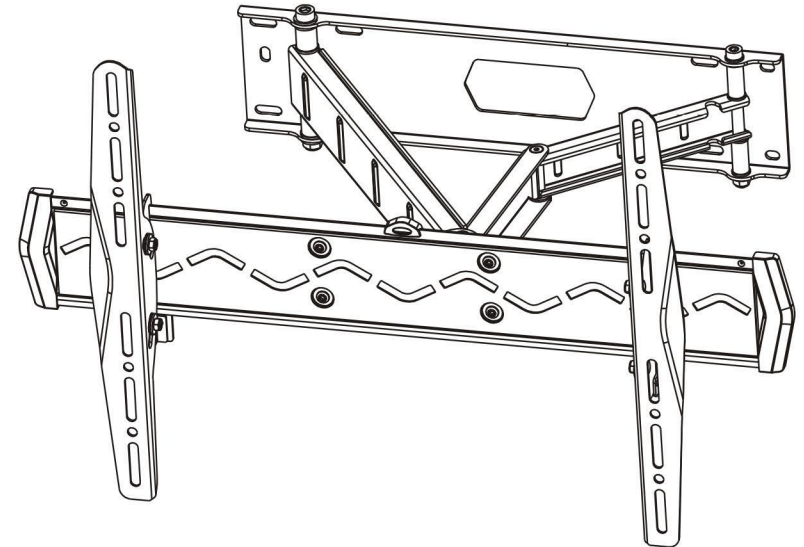


Adjust to the desired location or tilt.

Maintenance

- Check that the bracket is secure and safe to use at regular intervals(at least every three months).
- Please contact your dealer if you have any questions.

Full-motion Wall Mount



CAUTION: DO NOT EXCEED MAXIMUM LISTED WEIGHT CAPACITY. SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE MAY OCCUR!

| | | | |
|----------------------|---|--|--|
| | | | |
| MKF-LPA08-463 | 200x200/300x300 400x200/400x400 600x400 | | |
| MKF-020DP | 200x200/400x200 300x300/400x400 600x400/800x400 | | |

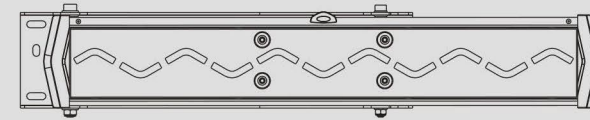
NOTE: Read the entire instruction manual before you start installation and assembly.

WARNING

- Do not begin the installation until you have read and understood the instructions and warnings contained in this installation sheet. If you have any questions regarding any of the instruction or warning, please contact your local distributor.
- This mounting bracket was designed to be installed and utilized **ONLY** as specified in this manual. Improper installation of this product may cause damage or serious injury.
- This product should only be installed by someone of good mechanical ability, with basic building experiences and fully understanding of this manual.
- Make sure that the supporting surface will safely support the combined load of the equipment and all attached hardware and components.
- If mounting to wood wall studs, make sure that mounting screws are anchored into the center of the studs. Use of a stud finder is highly recommended.
- Always use an assistant or mechanical lifting equipment to safely lift and position equipment.
- Tighten screws firmly, but do not over tighten. Over tightening can damage the items, greatly reducing their holding power.
- This product intended for indoor use only. Using this product outdoors could lead to product failure and personal injury.

Component Checklist

IMPORTANT: Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installing. If any parts are missing or faulty, telephone your local distributor for a replacement.



wall plate (x1)
A



left adapter
bracket (x1)
B



right adapter
bracket (x1)
C

Package M



M5x14 (x4)
M-A



M6x14 (x4)
M-B



M8x20 (x4)
M-C



M6x30 (x4)
M-D



M8x30 (x4)
M-E



washer (x4)
M-F



small spacer (x8)
M-G



big spacer (x4)
M-H

Package W



ST8x60 (x6)
W-A

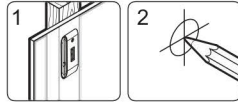
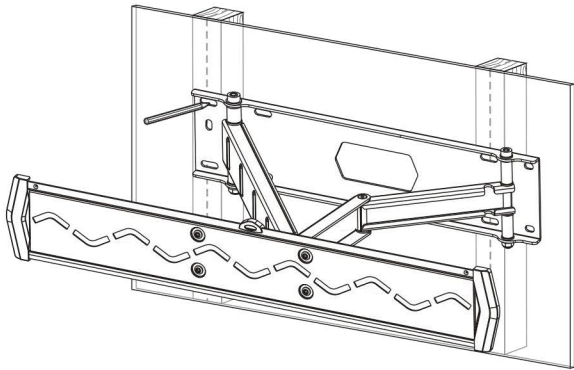
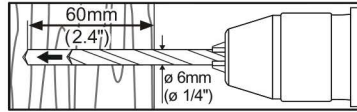
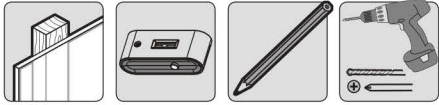


concrete anchor (x6)
W-B

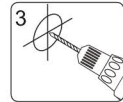


D8 washer (x6)
W-C

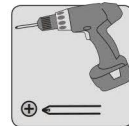
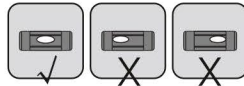
1a. Mount on Wood Stud Wall



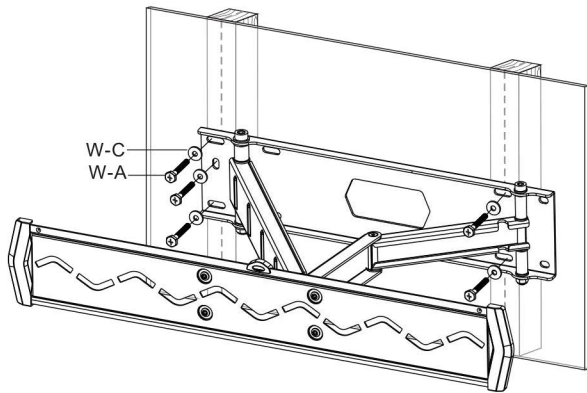
1 Find and mark the exact location of mounting holes



2 Drill pilot holes



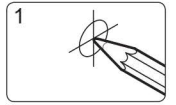
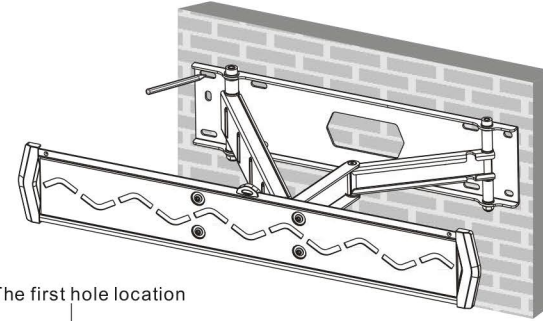
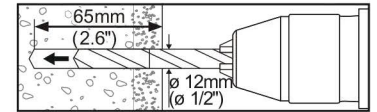
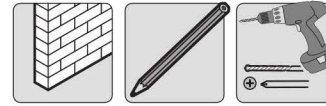
3 Screw the wall mount onto the wall



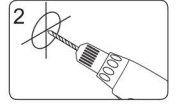
⚠ WARNING

- Make sure that mounting screws are anchored into the center of the studs. Use of a stud finder is highly recommended.
- Installers are responsible to provide hardware for other types of mounting situations.
- Installers must verify that the supporting surface will safely support the combined load of the equipment and all attached hardware and components.

1b. Mount on Solid Brick and Concrete Block

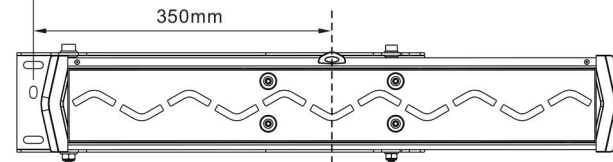


1 Mark the exact location of mounting holes

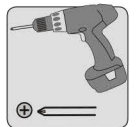


2 Drill pilot holes

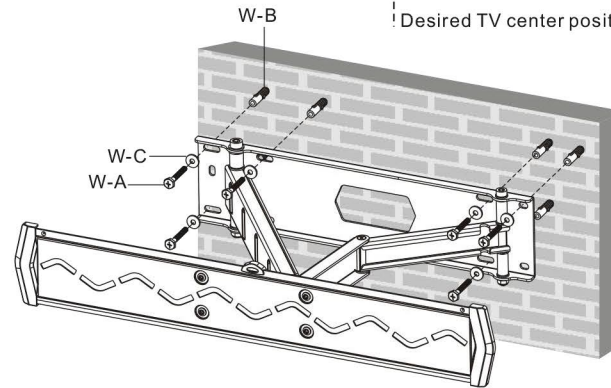
The first hole location



Desired TV center position



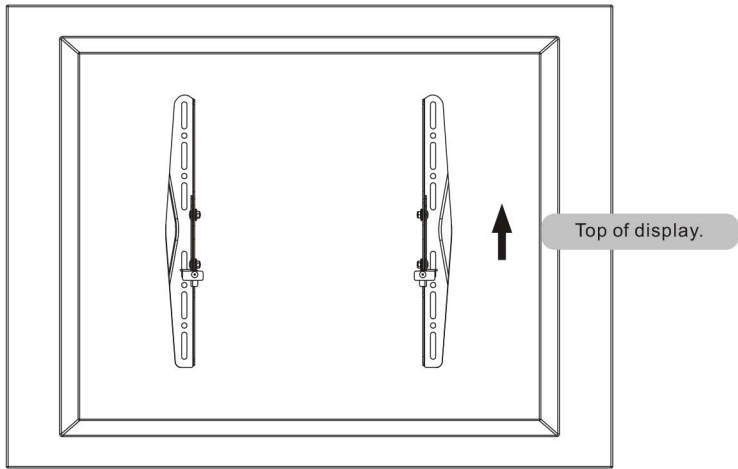
3 Screw the wall mount onto the wall



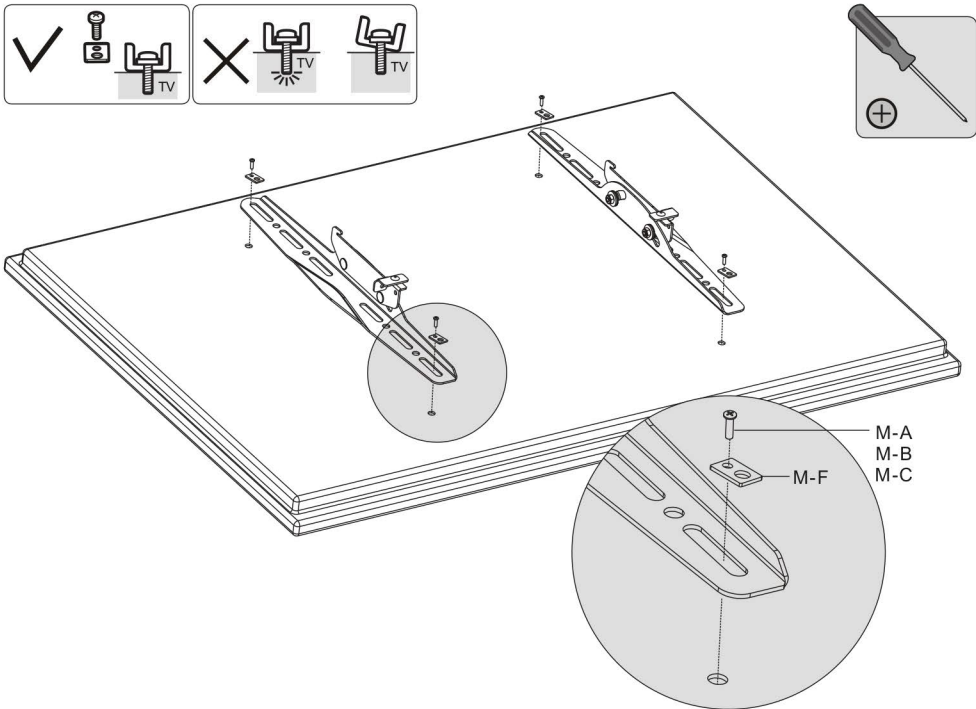
⚠ WARNING

- When installing wall mounts on cinder block, verify the actual concrete thickness is at least 1-3/8" (35mm) for using the concrete anchors. Do not drill into mortar joints! Be sure to mount in a solid part of the block, generally 1" (25mm) minimum from the side of the block. It is suggested electric drill on slow setting is used to drill the hole instead of a hammer drill to avoid breaking out the back of the hole when entering a void or cavity.
- Installers must verify that the supporting surface will safely support the combined load of the equipment and all attached hardware and components.

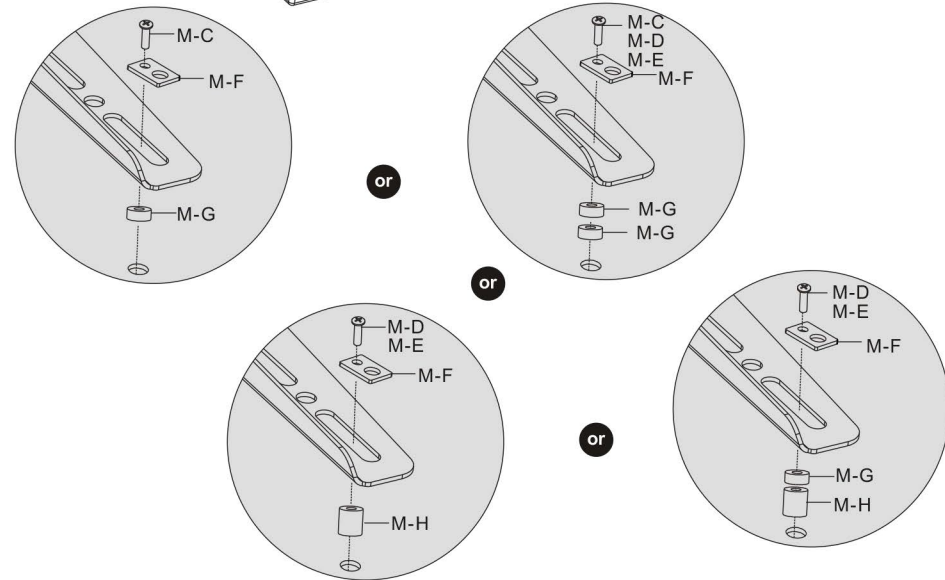
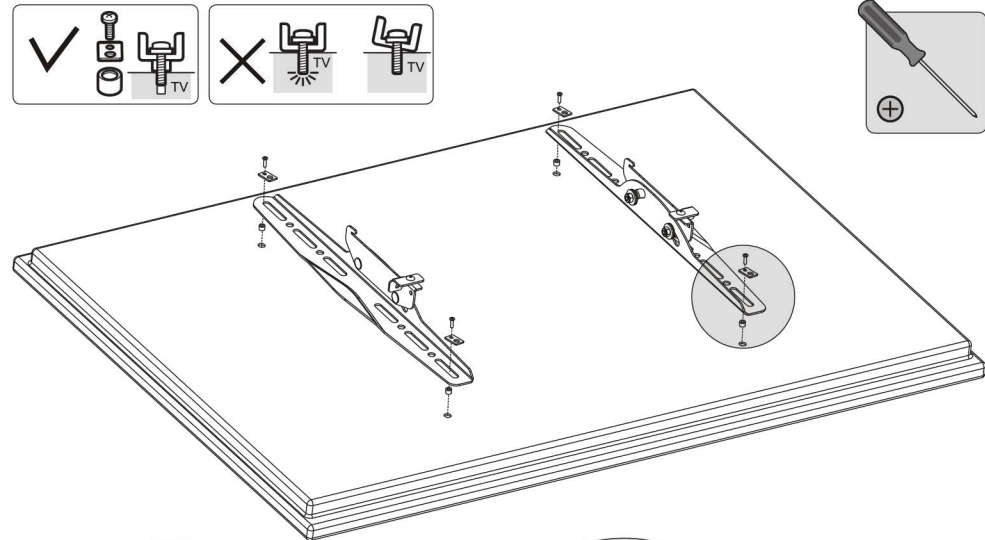
2. Install Adapter Brackets



2-1 For Flat Back Screen



2-2 For Recessed Back Screen or to Access A/V Inputs



Note: Choose appropriate screws, washers and spacers (if necessary) according to the type of screen.

- Position the adapter brackets as close as possible to the center of the display.
- Screw the adapter brackets onto the display.

⚠ Tighten all screws but do not over tighten.

IT ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

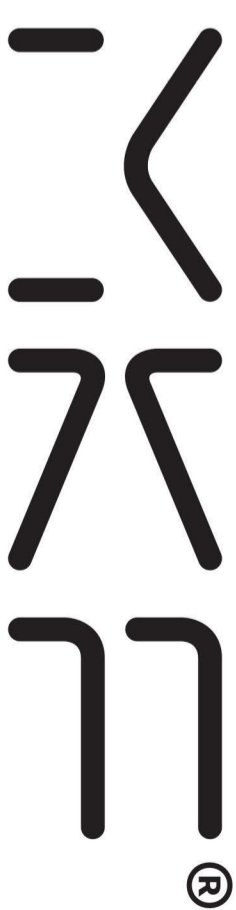
FR INSTRUCTIONS DE MONTAGE

ES GUÍA DE MONTAJE

EN MOUNTING INSTRUCTIONS

CZ NÁVOD K MONTÁŽI

DE MONTAGEANLEITUNG



CZ • Uchovejte tento návod s pokyny pro případnou budoucí potřebu. • Tento výrobek obsahuje malé součásti, které mohou při jejich požití způsobit udušení. Držte mimo dosah dětí. • Pro správné nainstalování televizoru a nastavení jeho ergonomické polohy zkontrolujte také pokyny v návodu k televizoru. • Montáž a nainstalování výrobku by měl provést technik či kvalifikovaný a prodejcem pověřený pracovník. • Než namontujete držák na zeď, musíte ověřit, zda zeď je k nainstalování vhodná. • Fixační materiál v balení je vhodný pouze na aplikace do plněho zdiva, plněho dřeva nebo do železobetonových zdí. Při aplikaci na jiné typy stěn je zapotřebí použít jiné systémy ukotvení. • Vrhání do stěny provádějte dle předepsané hloubky a průměru a po ukončení odsajte z vytvořeného otvoru zbylý prach a zdivo. • Při provádění montáže do plně dřevěné stěny nebo do dřevěných trámů používejte výhradně samotězné šrouby dodávané spolu s výrobkem a to bez hmoždinky, jak je uvedeno v návodu. • Výrobek je určený pouze k zavěšení televizoru, přičemž musíte dodržet rozměrové popsané otvory. • Dodávané šrouby jsou vhodné pro převážnou většinu televizorů přitomných na trhu, ale nemusí být vhodné na Váš televizor. Zkontrolujte zda průměr, závit a délka šroubů jsou vhodné pro Váš televizor, v opačném případě si musíte opatřit jiné, k tomu vhodné. • Kabely nesmí být přilis v puuti pro konektory, ponechte je proto volně. • Držák je vhodný výhradně pro vnitřní použití v domácnostech s teplotou prostředí mezi + 5°C a + 40°. • Pro čištění výrobku používejte hadr navlhčený ve vodě s neutrálním saponátem; nepoužívejte zásadně rozpouštědla. • Periodicky prohleďte místo ukotvení držáku a součástí, které jsou pohyblivé či otocné. • Nepoužívejte výrobek pokud je poškozený. • Při sestavení výrobku postupujte dle návodu. Výrobce se zřítka veškeré zodpovědnosti v případě nerespektování těchto pokynů, při jiném než vymezeném použití a při provádění změn na držáku.

DE • Wir empfehlen Ihnen, die Gebrauchsanweisung für einen künftigen Bedarf aufzubewahren. • Dieses Produkt enthält kleine Teile, die im Falle des Verschluckens zum Erstickten führen können. Nicht in Reichweite von Kindern aufbewahren! • Um das Fernsehgerät korrekt zu installieren und ergonomisch einzustellen, nehmen Sie das Handbuch zur Hilfe. • Wir empfehlen Ihnen, die Montage und Installation des Geräts von einem qualifizierten Installateur bzw. Einzelhändler vornehmen zu lassen. • Bevor Sie die Halterung montieren, vergewissern Sie sich, dass die Wand, an der das Gerät installiert werden soll, dazu geeignet ist. • Die mitgelieferten Dübel sind ausschließlich für die Montage an Wänden aus Vollholz, Vollziegelsteinen oder Stahlbeton geeignet. Für die Installation an Wänden aus anderen Materialien müssen andere Befestigungssysteme verwendet werden. • Achten Sie darauf, die Bohrungen in der Wand mit der Teile und dem Durchmesser auszuführen, die vorgeschrieben sind, und entfernen Sie anschließend den Staub und Schutt aus den Löchern. • Verwenden Sie für die Montage an Vollholzwänden bzw. Holzbalken ausschließlich die im Lieferumfang enthaltenen Schraubschrauben ohne Dübel (siehe Gebrauchsanweisung). • Das Produkt kann ausschließlich Fernsehgeräte halten, deren Gewicht und Befestigungslöcher den Angaben entsprechen. • Die mitgelieferten Schrauben zur Befestigung des Fernsehgeräts an der Halterung passen auf die meisten der im Handel erhältlichen Geräte, sind jedoch unter Umständen für Ihr Gerät nicht geeignet. Stellen Sie sicher, dass der Durchmesser, der Schritt und die Länge für Ihr Fernsehgerät geeignet sind, kaufen Sie andernfalls die passenden Schrauben. • Lassen Sie die Kabel möglichst locker, damit an den Steckverbindern nicht zu stark gezogen wird. • Die Halterung ist ausschließlich für Innenwohnräume mit einer Temperatur zwischen + 5°C e + 40°C Grad geeignet. • Verwenden Sie für die Reinigung einen feuchten Lappen mit lauwarmem Wasser und neutraler Seife, keine Lösungsmittel. • Wir empfehlen Ihnen, die Befestigungsstellen und die Bewegungs- bzw. Rotationsstelle regelmäßig zu überprüfen. • Falls das Produkt beschädigt ist, darf es nicht gebraucht werden. • Beachten Sie die Montageanleitung, die in der Gebrauchsanweisung enthalten ist. Wir übernehmen keine Haftung für die Nichtbeachtung dieser Anleitung und der Gebrauchseinschränkungen bzw. für Änderungen, die an der Halterung vorgenommen werden.

ES • Se recomienda conservar el manual de instrucciones para consultarlo cuando sea necesario. • Este producto contiene elementos de pequeño tamaño que pueden provocar asfixia si son ingeridos. ¡Mantener alejado de los niños! • Consulte el manual del televisor para garantizar la instalación correcta y la regulación ergonomica. • Se recomienda contactar con un técnico instalador o un distribuidor cualificado para realizar el montaje y la instalación del producto. • Antes de montar el soporte, compruebe que la pared en la que desea aplicar el producto sea adecuada para la instalación. • Los tacos incluidos de serie solo son adecuados para aplicaciones en paredes de madera maciza, ladrillos macizos o paredes de cemento armado. Para la instalación en paredes realizadas con materiales distintos, es necesario utilizar sistemas de anclaje diferentes. • Se recomienda respetar la profundidad y el diámetro de taladro indicados. Elimine el polvo y los detritos que se acumulan en los orificios realizados. • Para el montaje en paredes de madera maciza o vigas de madera, utilice exclusivamente los tornillos autorroscantes incluidos de serie, sin taco, como se indica en las instrucciones. • El producto sólo se debe utilizar como soporte para televisores que posean el peso y los orificios de fijación indicados. • Los tornillos incluidos de serie para fijar el televisor al soporte son adecuados para la mayor parte de los televisores comercializados en el mercado, pero existe la posibilidad de que no sean compatibles con el suyo. Asegúrese de que el diámetro, el paso y la longitud de los tornillos sean adecuados para su televisor. Si no lo son, compre tornillos nuevos. • No tense excesivamente los cables, podría dañar los conectores. • El soporte es adecuado para entornos domésticos internos con una temperatura comprendida entre + 5 y 40 °C. • Para limpiar el producto, utilice un paño humedecido en una solución de agua templada y jabón neutro. No utilice disolventes. • Se recomienda comprobar los puntos de anclaje y los componentes de deslizamiento o rotación de manera periódica. • No utilice el producto si está dañado. • Respeite las instrucciones de ensamblaje contenidas en el manual de instrucciones. Se declara cualquier responsabilidad en caso de incumplimiento de las instrucciones y los límites de uso o de modificación del soporte.

EN • We suggest you keep the instruction manual for future use. • This product contains small parts that if swallowed may cause suffocation. Keep out of the reach of children. • Consult the TV manual to ensure the product is installed correctly and adjusted ergonomically. • We suggest you rely on a qualified installer or retailer to assemble and install the product. • Before mounting the bracket check that the wall you wish to apply it to is suitable. • The screw anchors supplied are suitable only for use on solid walls, perforated brick and reinforced concrete walls. When installing the bracket on other kinds of walls, different anchoring systems should be used. • When drilling holes in walls, make sure that they are the correct depth and diameter and remove any dust and waste. • When mounting the bracket on solid wooden walls or beams, use only the self-threading screws supplied. No screw anchors are required as specified in the instructions. • The product should only be used to carry TVs with the weights and drillholes indicated. • The screws supplied to secure the TV to the bracket are suitable for the majority of TVs on the market, but they may not be right for yours. Check that the diameter, length and thread of the screws are right for your TV and if they are not purchase new ones. • In order to avoid putting excessive tension on the connectors leave the cables slack. • The bracket is designed for use only in indoor domestic environments with temperatures between + 5°C and + 40°C. • Only use warm water and neutral soap to clean the product. Do not use solvents. • Regularly check the anchors and any parts that move or rotate. • If damaged, the product should not be used. • Follow the assembly instructions in the instruction manual. No liability will be accepted if these instructions and proper uses are not adhered to or if the bracket is tampered with in any way.

IT • Vi consigliamo di conservare il manuale delle istruzioni per future necessità. • Questo prodotto contiene piccoli elementi che, se ingeriti, potrebbero provocare soffocamento. Tenere fuori dalla portata dei bambini! • Consultare il manuale del TV per una sua corretta installazione e regolazione ergonomica. • Si consiglia di fare eseguire il montaggio e l'installazione del prodotto da parte di un installatore o rivenditore qualificato. • Prima di montare il supporto verificare l'idoneità della parete su cui volete applicare il prodotto. • I tasselli forniti sono adatti esclusivamente per applicazioni su pareti in legno pieno, mattoni pieni in laterizio e muri in cemento armato. Per l'installazione su pareti di materiali diversi devono essere utilizzati sistemi di ancoraggio differenti. • Si raccomanda di eseguire i fori nella parete della profondità e diametro prescritti, rimuovere poi, dai fori stessi, polvere e detriti. • Per il montaggio su pareti in legno pieno o travi in legno utilizzare esclusivamente le viti autofilettanti fornite in dotazione, prive del tassello, come da istruzioni. • Il prodotto è idoneo a sostenere esclusivamente TV con peso e fori di fissaggio indicati. • Le viti in dotazione per fissare la TV al supporto sono adatte alla maggior parte delle TV presenti sul mercato, ma potrebbero non andare bene per il vostro. Verificate che diametro, passo e lunghezza delle viti siano adeguate al Vostro TV, in caso contrario acquistatene delle nuove. • Al fine d'evitare l'eccessiva tensione sui connettori lasciare i cavi adeguatamente lenti. • Il supporto è idoneo esclusivamente ad ambienti interni domestici con temperatura tra + 5°C e + 40°C. • Per la pulizia del prodotto usare un panno inumidito con una soluzione di acqua tiepida e sapone neutro, non utilizzare solventi. • Si consiglia di verificare periodicamente punti di ancoraggio e parti in movimento o rotazione. • Il prodotto, se danneggiato, non deve essere utilizzato. • Attenersi alle istruzioni di assemblaggio del manuale d'istruzione. Si declina qualsiasi responsabilità in caso di mancata osservanza di queste istruzioni, delle limitazioni d'uso o per modifiche apportate al supporto.

FR • Conservez le manuel d'instructions pour de futures consultations. • Ce produit contient de petits éléments pouvant provoquer une asphyxie en cas d'ingestion. Tenir hors de portée de enfants! • Consultez le manuel du téléviseur pour une installation correcte et un réglage ergonomique. • Il est conseillé de confier le montage et l'installation du produit à un installateur ou un revendeur qualifié. • Avant de monter le support, vérifiez l'état du mur sur lequel sera appliqué le produit. • Les chevilles fournies sont exclusivement indiquées pour des applications sur parois en bois plein, briques pleines et murs en béton armé. En cas d'installation sur des murs en matériaux différents, d'autres systèmes d'ancrage devront être utilisés. • Il est recommandé de pratiquer les perçages dans le mur du diamètre et de la profondeur indiqués, puis d'en éliminer la poussière et les débris. • En cas de montage sur parois en bois plein ou poutres en bois, utilisez exclusivement les vis taraudeuses fournies, sans cheville, en suivant les instructions. • Le produit est exclusivement prévu pour soutenir des téléviseurs de fixation indiqués. • Les vis fournies pour fixer le téléviseur au support sont adaptées à la plupart des appareils du marché mais peuvent ne pas s'appliquer au vôtre. Vérifiez que le diamètre, le pas et la longueur des vis sont adaptés à votre téléviseur ; munissez-vous de nouvelles vis dans le cas contraire. • Afin d'éviter une traction excessive sur les connecteurs, laissez les fils légèrement détendus. • Le support est destiné exclusivement à des environnements domestiques à température comprise entre + 5°C et + 40°C. • Nettoyez le produit avec un chiffon imbibé d'une solution d'eau tiède et de savon neutre. N'utilisez pas de solvants. • Il est conseillé de vérifier régulièrement les points d'ancrage et les parties mobiles ou rotatives. • Ne pas utiliser le produit si l'est endommagé. • Respectez les instructions d'assemblage du manuel d'instructions. Nous déclinons toute responsabilité en cas de non-respect de ces instructions, des limites d'utilisation ou en cas de modifications apportées au support.